

**Федеральное агентство по образованию**  
**АМУРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ**  
**ГОУВПО «АмГУ»**

УТВЕРЖДАЮ  
Зав. кафедрой китаеведения  
\_\_\_\_\_ И.Б. Кейдун  
« \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2008 г.

**ИСТОРИЯ БУДДИЗМА**  
**УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ КОМПЛЕКС**

для специальности  
031801 – «Религиоведение»

Составитель: Иванова Е.С.

Благовещенск 2008

*Печатается по решению  
редакционно-издательского совета  
факультета международных отношений  
Амурского государственного  
университета*

*Иванова Е.С. (составитель)*

**История буддизма.** Учебно-методический комплекс для студентов специальности 031801 – «Религиоведение». – Благовещенск: Амурский гос. ун-т, 2008. – 93 с.

Учебно-методический комплекс по дисциплине **«История буддизма»** предназначен для студентов факультета социальных наук, обучающихся по специальности 031801 – «Религиоведение». Учебно-методический комплекс включает рабочую программу по дисциплине с тезисным изложением содержания основных тем и примерным почасовым распределением материала, задания для самостоятельной работы, вопросы к зачету, методические рекомендации по проведению практических занятий и контрольных работ.

## **СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОГО КОМПЛЕКСА**

1. Пояснительная записка .....	4
2. Рабочая программа курса.....	6
3. Примерные материалы, предлагаемые для изучения на занятиях.....	7
4. Задания для самостоятельной работы студентов.....	82
5. Список рекомендуемой литературы.....	83
6. Рекомендуемые электронные ресурсы.....	87

# ИСТОРИЯ БУДДИЗМА

## ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

Дисциплина "История буддизма" предназначена для студентов пятого курса АмГУ, изучающих китайский язык в качестве иностранного языка. Курс построен в соответствии с требованиями государственного образовательного стандарта Высшего профессионального образования Российской Федерации, предъявляемыми к минимуму содержания и уровню подготовки выпускника по специальностям 031801.

Цель курса – посредством китайского языка познакомить студентов с основными терминами, понятиями, особенностями китайского буддизма, с основными этапами его исторического развития.

Для достижения этой цели курс решает следующие задачи:

- знакомство с культурой и основными философскими учениями традиционного Китая «сань цзяо»;
- анализ проникновения и развития буддизма в Китае;
- рассмотрение роли и места буддизма в китайском обществе;
- анализ основных праздников и символов китайского буддизма;
- обзор современных тенденций государственной политики КНР в области религии
- повышение уровня владения китайским языком в сфере профессиональной коммуникации

Курс коррелирует со следующими дисциплинами, реализуемыми кафедрой китаеведения для студентов специальности «религиоведение»: китайский язык, китайские религиозные тексты, история китайской культуры.

Объем аудиторных занятий - 72 часа практических занятий и 78 часов на самостоятельную работу. Данная дисциплина представляет собой практические занятия, во время которых преподаватель руководит учебным процессом. Аудиторные занятия проводятся в форме обсуждения на китайском языке, прочитанных материалов. Работа, которую студент выполняет самостоятельно, позволяет ему проявить свои творческие способности при осуществлении перевода с иностранного языка на родной, а также способствует углублению знаний в овладении иностранным языком для проведения научных исследований

по специальности.

Изучение курса завершается зачетом, на котором студентам предлагается перевести отрывок текста по курсу и ответить на вопросы по заданной теме. Допуском к зачету является составление терминологического тематического словаря по истории буддизма.

Программу курса заключают списки рекомендуемой литературы, списки электронных ресурсов и программных продуктов, которые используются в учебном процессе или рекомендуются слушателям в качестве дополнительной литературы.

## ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ И ВИДЫ УЧЕБНОЙ РАБОТЫ

№	ТЕМА	Практич. занятия	Сам.р.
1	ВВЕДЕНИЕ: религии в Китае, знакомство с буддизмом	10	12
2	Тема 1. ПРОНИКНОВЕНИЕ БУДДИЗМА В КИТАЙ	12	10
3	Тема 2. ИСТОРИЯ РАЗВИТИЯ БУДДИЗМА В КИТАЕ	12	10
4	Тема 3. ОСОБЕННОСТИ КИТАЙСКОГО БУДДИЗМА	12	16
5	Тема 4. БУДДИЗМ В КУЛЬТУРЕ КИТАЯ	8	10
6	Тема 5. БУДДИЙСКИЕ ПРАЗДНИКИ	4	4
7	Тема 6. ОСНОВНЫЕ СИМВОЛЫ БУДДИЗМА	2	4
8	Тема 7. ОБЗОР СОВРЕМЕННЫХ ТЕНДЕНЦИЙ ГОСУДАРСТВЕННОЙ ПОЛИТИКИ КНР В ОБЛАСТИ РЕЛИГИИ	12	12
	<b>ИТОГО</b>	<b>72</b>	<b>78</b>















































































## **ЗАДАНИЯ ДЛЯ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ СТУДЕНТОВ**

Умение самостоятельно организовать свою учебную и профессиональную деятельность является необходимым условием для достижения успеха. Самостоятельная работа студентов может быть представлена разными заданиями и включать самые различные виды творческой деятельности (перевод оригинальных специализированных текстов, составление тематических словарей).

Самостоятельная работа включает несколько видов заданий, выполняемых студентом на протяжении учебного семестра. В конце семестра студенты должны в письменной форме отчитаться по проделанной работе. Проверка письменных работ осуществляется преподавателем в индивидуальном порядке. Перевод текстов с китайского языка на русский язык подразумевает использование двуязычных словарей.

№ п/п	Виды самостоятельной работы	Типы заданий
1	Домашние задания	Выполнение различных домашних заданий (отработка фонетики, прописывание иероглифов, отработка чтения китайских текстов, выполнение лексико-грамматических упражнений)
2	Составление словаря	Работа с новой лексикой, встречающейся в уроках, а также во время внеаудиторного чтения; пополнение тематического словаря новой лексикой по различным темам
3	Внеаудиторное чтение	Самостоятельное чтение неадаптированного текста на китайском языке
4	Подготовка к промежуточному и итоговому контролю	Повторение пройденного лексического и грамматического материала, подготовка к письменным и устным видам контроля

### **ОСНОВНАЯ ЛИТЕРАТУРА**

1. Введение в буддизм. СПб, 1999.
2. Кравцова М.Е. История культуры Китая. СПб, 1999.
3. Торчинов Е.А. Введение в буддологию. Курс лекций. СПб, 2000.
4. Фэн Ю-лань. Краткая история китайской философии. СПб, 1998.
5. Религии Китая: Хрестоматия. СПб, 2001.
6. 佛教. 佛: 佛教, 2004.

### **ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ЛИТЕРАТУРА**

1. Абаев Н.В. Чань - буддизм и культурно-психологические традиции в средневековом Китае. - 2-е изд., перераб. И доп. - Новосибирск: СО Наука С.272.
2. Азиатский музей - Ленинградское отделение Института востоковедения АН СССР. - М.: Наука, 1972. С. 81-141.
3. Алексеев В.М. Китайская литература: Избранные труды. - М.: Наука, 1978. С.595.
4. Алексеев В.М. Китайская народная картина: Духовная жизнь старого Китая в народных изображениях. - М.: Наука, 1966. С. 260.

- 5.Алексеев В.М. Наука о Востоке: Статьи и документы. - М.: Наука, 1982. С. 535.
- 6.Алимов И.А., Ермаков М.Е., Мартынов А.С. Срединное государство. Введение в традиционную культуру Китая. М.: ИД "Муравей", 1998.С. 288.
- 7.Атеисты, материалисты, диалектики древнего Китая. Ян Чжу, Лецзы, Чжуан-цзы (6-4 вв. до н.э.) Пер., введ. И коммент. Л.Д.Позднеевой. - М.: Наука, 1967. С. 404.
- 8.Ашвагхоша. Жизнь Будды. - Пер. К.Бальмонта. Введ., вст. ст., очерки и научная редакция Г.Бонгард-Леви. - М.: Худ. лит., 1990. С. 573.
- 9.Бамбуковые страницы: Антология древнекитайской литературы. - М.: Вост. лит., 1994. С. 41-66.
- 10.Бодде Д. Мифы Древнего Китая. Пер. Л.Н.Меньшикова // Мифология древнего мира. - М.: Наука, 1977. С. 366-404.
- 11.Буддизм и культурно-психологические традиции народов Востока: Сб. статей. - Отв. ред. Н.В.Абаев. - Новосибирск: СО Наука, 1990. С. 214.
- 12.Буддизм: История и культура: Сб. статей. - М.: Наука, 1989. С. 223.
- 13.Буддизм: Словарь. - М.: Республика, 1992. С. 285.
- 14.Буддийский взгляд на мир. - Редакторы-составители Е.П.Островская и В.Н.Рудой. - Спб: Андреев и сыновья, 1994. С. 461.
- 15.Быков Ф.С. Зарождение общественно-политической и философской мысли в Китае. Отв. ред. Н.И.Конрад. М.: Наука, 1966. С. 242.
- 16.Васильев Л.С. Культы, религии, традиции в Китае. - М.: Наука, 1970.
- 17.Васильев Л.С. Проблемы генезиса китайской мысли: формирование основ мировоззрения и менталитета. - М.: Наука, 1989. С. 3-49, 144-155.
- 18.Грубе В. Духовная культура Китая: Литература, религия, культура. Пер. с нем. П.О. Эфрусси. - СПб.: изд. Брокгауза-Ефрона, 1912. С. 237.
- 19.Дао и даосизм в Китае: Сб. статей. Отв. ред. Л.С.Васильев, Е.Б.Поршнева. - М.:Наука, 1982. С. 287.
- 20.Деви-Неэль А. Мистики и маги Тибета. - М.: Дягилев центр, ЦДЛ, 1991. С. 217.
- 21.Древнекитайская философия: Собрание текстов. В 2-х томах. - М.: Мысль, 1972-1973.
- 22.Древнекитайская философия: эпоха Хань. - М.: Наука, 1990. - С. 111-127, 199 216, 225-252.
- 23.Дэви-Неэль А. Посвящения и посвященные в Тибете. - Спб: Орис, Яна-принт, 1994. С. 384.
- 24.Дюмулен Г. История дзэн-буддизма. Индия и Китай. - Спб.: Орис, Яна-принт, 1994. С. 336.
- 25.Ермаков М.Е. Мир китайского буддизма. - Спб: Андреев и сыновья, 1994. С. 240.
- 26.Ермакова Т.В. Исследование буддизма в России (конец 19 - начало 20 в.) // Восток. 1995. N 5. С. 139-148.
- 27.Из книг мудрецов: Проза Древнего Китая. Сост., вст. ст. и коммент. И.С.Лисевича. - М.: Худ. Лит., 1987.
- 28.История эстетической мысли: Становление и развитие эстетики как науки. В 6-ти томах. - М.: Искусство. Т.1: 1985. С. 44-59; Т.2: 1985. С. 30-55; Т.4: 1987. С. 350-368.
- 29.Касевич В.Б. Буддизм. Картина мира. Язык. Спб.: ЦПВ, 1996. С. 282.
- 30.Китайская геомантия. Сост., вст. ст., пер., примеч. и указ. М.Е.Ермакова. Спб.: "Петербургское Востоковедение", 1998. С. 272.

31. Китайская философия: Энциклопедический словарь. - М.: Мысль, 1994. С. 573.
32. Кобзев А., Торчинов Е.А., Юркевич А. Конфуцианство // ПДВ. 1993. № 2. С. 127-132.
33. Кобзев А., Юркевич А. Философские категории - окно в мир духовной культуры Китая // ПДВ. 1993. № 3. С. 153-164.
34. Кобзев А.И. "Чжоу и" - китайская библия // ПДВ. 1989. N 3. С. 175-189.
35. Конрад Н.И. Запад и Восток: Статьи. 2-е изд., испр. и доп. - М.: Наука, 1972. С. 496.
36. Конрад Н.И. Избранные труды: Синология.-М.: Наука, 1977. С. 621. (или репринтное переиздание 1995 г. изд-ва "Ладомир").
37. Конфуцианство в Китае: Проблемы теории и практики. Сб. статей. - 1982. С. 264.
38. Конфуций. Я верю в древность / Сост., перевод и коммент. И.И. Семенов. М.: Республика, 1995. С. 384.
39. Кравцова М.Е. Поэзия Древнего Китая. - Спб.: Петербургское Востоковедение, 1994. С. 60-225.
40. Кравцова М.Е. Этнокультурное разнообразие древнего Китая // Восток. 1992. N 3. С. 56-66.
41. Крюков М.В., Малявин В.В., Софронов М.В. Китайский этнос в средние века. – М.: Наука, 1984. С. 334.
42. Крюков М.В., Малявин В.В., Софронов М.В. Китайский этнос на пороге средних веков. - М.: Наука, 1979. С. 327.
43. Крюков М.В., Малявин В.В., Софронов М.В. Этническая история китайцев на рубеже средневековья и нового времени. - М.: Наука, 1987. С. 312.
43. Крюков М.В., Малявин В.В., Софронов М.В., Чебоксаров Н.Н. Этническая история китайцев в 19-м – начале 20-го века. - М.: Наука, 1993. С. 413.
44. Крюков М.В., Переломов Л.С., Софронов М.В., Чебоксаров Н.Н. Древние китайцы в эпоху централизованных империй. - М.: Наука, 1983. С. 415.
45. Лао-цзы. Дао дэ цзин. Стихотворный перевод с кит. В.Перелешина. Предисл. Г.В.Мелихова // ПДВ. 1990. N 3. С. 144-161.
46. Лао-цзы. *Книга пути и благодати (Дао дэ цзин)*. Пер. И.С.Лисевич. М., 1994. Лао-цзы. Книга Пути и Благодати. Предисл., перевод и парафраз И.С. Лисевича // ИЛ. 1992. № 1. С. 231-250.
48. Лисевич И.С. Литературная мысль Китая на рубеже древности и средних веков. - М.: Наука, 1979. С. 266.
49. Лисевич И.С. Моделирование мира в китайской мифологии и учение у-син // Теоретические проблемы восточных литератур. - М.: Наука, 1969. С. 262-268.
50. Малявин В.В. Буддизм и китайская традиция // Этика и ритуал в традиционном Китае. М.: Наука, 1988. С. 256- 273.
51. Малявин В.В. Конфуций. - М.: Молодая гвардия, 1992. С. 336.
52. Малявин В.В. Чжуанцзы. - М.: Наука, 1985. С. 307.
53. Мартынов А.С. Государство и религия на Дальнем Востоке // Буддизм и государство на Дальнем Востоке: Сб. статей.- 1987. С. 3-46.
54. Мартынов А.С., 1987, 3 - Мартынов А.С. Официальная идеология императорского Китая // Государство в докапиталистических обществах Азии. М.: Наука, 1987. С. 281 - 284.

- 55.Марча Элиаде, Ион Кулиано. Словарь религий, обрядов и верований. При участии Г.С.Винер. М.: Рудимино; Спб.: Университетская книга, 1997. С. 414. (даосизм: С. 110-117).
- 56.Мастера искусства об искусстве: Избранные отрывки из писем, древников, речей, трактатов. В 7-ми томах. - Т.1 . М.: Искусство, 1965. С. 63-115.
- 57.Мифологический словарь. Под ред. Е.М.Мелетинского. - М.: Сов. энциклопедия, 1990. С. 672.
- 58.Немировский А.И. Мифы и легенды Древнего Востока: Для учащихся сред, и ст. классов. М.: Просвещение, 1994. С. 368. ("Мифы Древнего Китая", С. 333-356).
- 59.Перелешин В. Дао дэ цзин: Опыт стихотворного перевода // ПДВ. 1990. N 3. С. 144-161.
- 60.Переломов Л.С. Конфуцианство и легизм в политической истории Китая. – 1981. С. 325.
- 61.Переломов Л.С. Конфуций: жизнь, учение, судьба. - М.: Вост. лит., 1993. С. 440.
- 62.Позднеев А.М. Очерки быта буддийских монастырей и буддийского духовенства в Китае. - Элиста: Калмыцкое книжное изд-во, 1993. С. 492. (репринт с изд. 1887 г.).
- 63.Померанц Г.С. Традиция и непосредственность в буддизме чань (дзэн) // Роль традиций в истории и культуре Китая. Отв. ред. Л.С.Васильев. М.: Наука, 1972. С. 74-86.
- 64.Померанцева Л.Е. Поздние даосы о природе, обществе и искусстве ("Хуайнаньцзы). - М.: изд. МГУ, 1979. С. 243.
- 65.Рифтин Б.Л. Китайская мифология // Мифы народов мира: Энциклопедия. 3-е изд. - М.: Сов. энциклопедия, 1991. Т.1. С. 652-662.
- 66.Рифтин Б.Л. От мифа к роману. - М.:Наука, 1979. С. 10-213.
- 67.Роль традиций в истории и культуре Китая: Сб. статей. Отв. ред. Л.С.Васильев. М.: Наука, 1972. С. 376. (Завадская, Померанц, Григорьева).
- 68.Сидихменов В.Я. Китай: Страницы прошлого. Отв. ред. Р.В.Вяткин. 3-е изд., испр. и доп. - М.:Наука, 1987. С. 446
- 69.Скачков П.Е.Библиография Китая.-М.: Вост. лит., 1960. С. 691.
- 70.Стулова Э.С. Даосская практика достижения бессмертия // Из истории традиционной китайской идеологии. - М.: Наука, 1984. С. 230-270.
- 71.Тайлор Э. Б. Первобытная культура. - М.: Политиздат, 1989. С. 573.
- 72.Тертицкий К.М. Китайцы: традиционные ценности в современном мире. - М: МГУ, ИСАА, 1994. С. 347.
- 73.Торчинов Е.А. Даосизм // ПДВ. 1993. № 2. С. 132-136.
- 74.Торчинов Е.А. Даосизм и китайская культура: проблема взаимодействия (по зарубежным исследованиям) // НАА. 1982. №2. С. 155-168.
- 75.Торчинов Е.А. Даосизм и традиционные китайские системы психофизической тренировки // Лу Куань Юй. Даосская йога, алхимия и бессмертие. - Спб.: Орис, 1993. С. 5-29.
- 76.Торчинов Е.А. Даосизм: Опыт историко-религиоведческого описания. - Спб., Андреев и сыновья, 1993. С. 309.
- 77.Торчинов Е.А. Даосское учение о "женственном" // НАА. 1982. № 6. С. 99-107.
- 78.Торчинов Е.А. Изучение буддизма в России (современное состояние) // ПДВ. 1992. N 4. С. 75-89.

79. Торчинов Е.А. Понятие "бессмертный" в даосской традиции // ПДВ. 1993. № 3. С. 160-170
80. Торчинов Е.А. Проблема происхождения даосизма и периодизации его истории // НАА. 1985. № 3. С. 153-159.
81. Торчинов Е.А. Религиозная доктрина даосизма // Чжан Бо-дуань. Главы о прозрении истины. Предисл., пер. кит. и коммент. Е.А. Торчинова. - Спб.: Петербургское Востоковедение, 1994. С. 344.
82. Торчинов Е.А. Тексты по "искусству внутренних покоев" // Петербургское Востоковедение. Вып. 4. Спб, 1993. С. 117-159.
83. Торчинов Е.А. Этика и ритуал в религиозном даосизме // Этика и ритуал в традиционном Китае: Сб. статей. - М.: Наука, 1988. С. 202-235.
84. Фицджеральд С.П., 1998 - Фицджеральд С.П. Китай. Краткая история культуры / Пер. с англ. Р.В. Котенко; Научн. ред. Е.А. Торчинов. Спб.: Евразия, 1998. С. 456.
85. Фрэзер Дж. Золотая ветвь: Исследование магии и религии. 2-е изд. - М: Политидат, 1986. С. 703.
86. Фэн Ю-лань. Краткая история китайской философии. Пер. на русский: Котенко Р.В. Научн. редактор: д. филос. н., проф. Торчинов Е.А. Спб.: Евразия, 1998. С. 376.
87. Хуэй Цзяо. Жизнеописание достойных монахов (Гао сэн чжуань). В 3-х тт. - Пер. с кит., исслед. и коммент. М.Е. Ермакова. - Т. I. М.: Наука, 1991.
88. Цыбиков Г.Ц. Избранные труды в 2-х тт. - 2-е изд., перераб. - Новосибирск: СО Наука, 1991. Т.1: 255 с; Т.2: С. 231.
89. Чжуан-цзы. Ле-цзы. Пер. с кит., вст. ст. и примеч. В.В. Малявина. - М.: Мысль, 1995. С. 439.
90. Щуцкий Ю.К. Китайская классическая "Книга Перемен". 2-е изд., испр. и доп. Под ред А.И. Кобзева. - М.: Восточная лит., 1993. С. 608.
91. Юань Кэ. Мифы Древнего Китая. Послесл. Б.Л. Рифтина. 2-е изд., испр. и доп. - М.: Наука, 1987. С. 528.
92. Яншина Э.М. Формирование и развитие древнекитайской мифологии. - М.: Наука, 1984. С. 248.

## **РЕКОМЕНДУЕМЫЕ ЭЛЕКТРОННЫЕ РЕСУРСЫ**

### **1. РЕЛИГИЯ В ГОСУДАРСТВАХ ДАЛЬНЕГО ВОСТОКА**

Working on religious culture in  
China

<http://www.let.leidenuniv.nl/bth/chinrelbibl.htm>

Справочно-информационный сайт по поиску научной информации о китайской религии и культуре. Замечательный ресурс по методологии и методике использования Интернет-ресурсов для научных исследований в области религиоведения. Maintained by Barend J. ter Haar (Leiden University, the Netherlands). Сведения предоставлены профессором Е.А. Торчиновым. Site contents: Finding Internet resources; Finding books and articles (Raw bibliographies,

Annotated bibliographies, Book reviews); Finding information (General introductions to Chinese religious culture Finding information on Chinese religious culture Introductions to Daoist traditions, Research guides on Daoist traditions, Introductions to Buddhist traditions, Research guides on Buddhist traditions); Words and terms: dictionaries and encyclopedias (Buddhist, Daoist, General); Finding texts (Dunhuang texts, Buddhist texts, Daoist texts, Precious Scrolls) Sourcebooks, anthologies, translations (General, Daoist, Buddhist); Journals on Chinese religious culture; Working on religious culture in China.

Journal of Chinese Religions

<http://www.library.wisc.edu/guides/EastAsia/SSCR/sscri.html>

Society for the Study of Chinese Religions. Доступ к журналу платный.

Библиография по религиоведению Китая

<http://www.let.leidenuniv.nl/bth/chinPRCbib.html>

A bibliography of works and passages on local religious life in mainland China in the twentieth century (Republican China

[before 1949] and the PRC) (Barend J. ter Haar, Institute for Chinese Studies, Heidelberg, Germany)

Language: English.

Classical Historiography For Chinese History. Compiled by Benjamin A. Elman

<http://www.sscnet.ucla.edu/histoiy/elman/ClassBib/>

Очень объемный и интересный ресурс - источники, как работать с электронными текстами на китайском языке.

Много информации методологического характера и очень полезные ссылки для китаиста-древника. Особый раздел посвящен истории династии Цин.

Society for the Study of Chinese Religions

<http://www.library.wisc.edu/guides/EastAsia/SSCR/sscrj.html>

[SSCR/sscrj.html](http://www.library.wisc.edu/guides/EastAsia/SSCR/sscrj.html)

Много интересной информации, есть содержание журнала "Journal of Chinese Religions", но доступ к статьям платный. Много полезных ссылок.

Journal of Chinese Religions

<http://www.library.wisc.edu/guides/EastAsia/SSCR/sscri.html>

Society for the Study of Chinese Religions. Доступ к журналу платный.

Народные религии в Китае:

<http://web.missouri.edu/~religpc/bibliography CPR.html>

Библиография. Составитель - Philip Clart, Department of Religious Studies, University of Missouri, Columbia, USA. A

bibliography of Western language works on Chinese popular religion published since 1995, arranged in 20 subject

categories.

Site contents: (1) Popular Religion: General Studies; (2) Key Concepts; (3) Local Studies: Mainland China; (4) Local Studies: Taiwan; (5) Local Studies: Hong Kong & Overseas; (6) Deities & Spirits: General; (7) Specific Deities & Cults; (8) Religious Calendar, Festivals, Popular Customs; (9) Temples & Mountains, Pilgrimage; (10) Ritual; (11) Myth & Folklore; (12) Divination; (13) Shamanism, Spirit Mediums; (14) Death, Afterlife, Tombs, Ancestral Cult; (15) Sects, Secret Societies, New Religions; (16) Popular Religion & Gender; (17) Popular Religion, the State, & Local Society; (18) Popular Religion in Scriptures, Tracts, Literature & Drama; (19) Popular Religion & (Folk) Art; (20) Popular Religion and Other Religious Traditions.

## 2. БУДДИЗМ

Китай: пять тысяч лет: 中国五千年 (www.zh5000.com)

Китайский язык онлайн: <http://www.studychinese.ru/>

Официальный сайт буддизма в Китае: <http://zhongguofojiao.com>

Buddhist Studies WWW Virtual Library (T.M. Ciolek, Australian National University, Australia)

<http://www.ciolek.com/WWWVL-Buddhism.html>

Language: English. Description; Probably the most important list of links related to Buddhism and Buddhist studies. The page is part of the Asian Studies WWW Virtual Library. Рекомендую открывать адрес через Explorer.

Евгений Алексеевич Торчинов: Исследования и переводы буддийских текстов

[http://www.members.tripod.com/~etor\\_best/tr.html](http://www.members.tripod.com/~etor_best/tr.html)

Работы по буддизму профессора Евгения Алексеевича Торчинова.

Евгений Алексеевич Торчинов: Переводы буддийских текстов

[http://www.members.tripod.com/~etor\\_best/pub2.html](http://www.members.tripod.com/~etor_best/pub2.html)

Еще один ресурс, подготовленный профессором Торчиновым. Настоятельно рекомендуем!

"Буддийские" странички профессора Евгения Алексеевича Торчинова

<http://www.members.tripod.com/~etorbest/sutra.html>

Новая глава из находящейся в печати монографии Е.А.Торчинова

"Введение в буддологию": Лекция 4.

Доктринальные тексты Махаяны (литература сутр). Страничка добавлена 24 июня 2000 года. Информация предоставлена Е.А.Торчиновым. СПАСИБО!

Ссылки на ресурсы по буддизму на сервере

Россия-он-Лайн

<http://guide.online.ru/catalog/l2116.html>

Electronic Buddhist Text Initiative (EBTI) (Toyo Gakuen University, Japan)

<http://www.hiiman.tovogakuen-u.ac.jp/~acmuller/ebti.htiTi>

Supplied note: "The EBTI is a loosely-knit organization of individuals, groups and institutions who are seeking to develop cooperation, collaboration, and standards for the task of the digitization of various forms of Buddhist Studies research materials. The site contains reports of the most recent EBTI meeting (in Taipei, 1/99), and all prior meetings."

Journal of Buddhist Ethics (Pennsylvania State University, University Park; London University, Goldsmiths College)

<http://ibe.la.psu.edu/>

Адрес открывается быстро. Language: English.

Zhonghua dianzi fodian xiehui Chinese Buddhist Electronic Text Association (CBETA) (Yinshun Foundation of North America, NJ, USA, and Chung-Hwa Institute of Buddhist Studies, Taipei, Taiwan)

<http://www.cbs.ntu.edu.tw/cbeta7>

Language: Chinese (Big5), parts also in English.

Description: The main aim of CBETA is to make a large corpus of the Chinese Buddhist scriptures available electronically.

The result will be a searchable database that satisfies highest scholarly standards and is accessible via the WWW. Note:

Frames capable browser needed!

Buddhist Library and  
Museum

<http://ccbs.ntu.edu.tw/>

CBS Comprehensive Online Buddhist Resources (Center for Buddhist Studies CBS, National Taiwan University)

<http://ccbs.ntu.edu.tw/>

Language: Chinese (Big5), some parts also available in English. Site contents:

Introduction; Bulletin; Buddhist News in

Taiwan; Readers' Comments; Bibliography Retrieval; Fulltext Journals; Fulltext Books; Buddhist Libraries; Chinese

Buddhist Sutras; Sanskrit Buddhist Sutras; Tibetan Buddhist Sutras; Pali Buddhist Sutras; Sanskrit Lessons; Pali Lessons;

Tibetan Lessons; Multimedia Resources; Chinese Buddhist Net; World Buddhist Net; Buddhist Institutes; Fonts for

Buddhist Usage.

The Electronic Bodhidharma

<http://www.iinet.or.jp/iriz/irizhtml/irizhome.htm>

Language: English; some texts in Japanese (JIS) and Chinese (Big5). Description: Provided by the International Research Institute for Zen Buddhism, Kyoto, Japan, this site offers a very large collection of Buddhist primary text materials on the Internet and information on the following topics: Electronic Zen Texts (JIS and Big5); Buddhist Input Projects; Zen Art; Institute Information; Zen Centers and Masters; Zen Bibliographies and Text Information; Electronic Text in East Asia.

Dharma Home Page

<http://scil.npi.msu.su/pub/religion>

Любопытные материалы, написанные с вдохновением. Все - на английском языке.

WWW Database of Chinese Buddhist texts (Christian Wittern, Chung-Hwa Institute for Buddhist Studies, Taipei, Taiwan)

<http://www.gwdg.de/~cwitter/can2/ind/canwww.htm>

Language: English, with Chinese (Big5). Self description: "The WWW Database of Chinese Buddhist texts is a comprehensive list of Chinese Buddhist texts. It currently contains 4418 texts by 1513 authors/translators/compiler..."

Dokisha (Daoqishe) Homepage

<http://www.zinbun.kyoto-u.ac.jp/~dokisha/>

Language: Some in Japanese (SJIS), some in Chinese (Big5, GB). Description: A website built by Prof. Mugitani Kunio of Kyoto University containing materials useful for Taoist and Buddhist studies. The home page is in Japanese, the online text archive includes online texts encoded in Chinese and/or Japanese characters. There is also a searchable text archive that allows searching catalogues of Taoist and Buddhist collections and twenty Taoist texts encoded in Japanese.

WWW Dictionary of East Asian Buddhist Terms (Charles Muller, Toyo Gakuen University, Japan)

<http://www.human.tovogakuen-u.ac.jp/~acmuller/bdict.htm>

Language: English and JIS-encoded CJK characters. Self description: "There has been for some time now, an acute lack of comprehensive, balanced and accurate dictionaries available in the English language for defining classical Chinese, Korean and Japanese Buddhist terms, place names, personal names and texts, which also give proper pronunciation in the native Chinese, Korean and Japanese languages..."

Buddhism in Vietnam

<http://mcel.pacificu.edu/as/students/vb/INDEX.HTM>

INDEX.HTM

Taipei Young Buddhist Association

<http://www.tyba.org.tvv/>

Contains a lot of sutras, discussion groups, etc. Unfortunately the connection breaks off very often (usually after the first few sentences), so you have to try repeatedly to get the whole page. Once you've got it all the rich contents award your patience. Only in Big-5!

Tibetan for Batch Formatters

<http://snark.ptc.spbu.ru/~uwe/tibet/software.html>

About International Conference on "Buddhistic Philosophy and Contemporary Issues" (BUPCI-2000) on November 13 -15,2000

<http://bupci2000.tripod.com/>

## **ПРОГРАММНЫЕ ПРОДУКТЫ И ИНФОРМАЦИОННЫЕ РЕСУРСЫ ПО КУРСУ «ИСТОРИЯ БУДДИЗМА», КОТОРЫЕ ИМЕЮТСЯ НА КАФЕДРЕ КИТАЕВЕДЕНИЯ**

### **Буддизм**

Четыре знаменитые буддийских пика. – учебное видеопособие.

Буддийский монастырь Цзетайсы - учебное видеопособие.

Буддийский храм Таньчжэсы. - учебное видеопособие.

Меньшиков Л.Н. Описание китайской части коллекции из Хара-хото. - реферативный обзор монографии.

Буддизм, - лекция.

Articles on Buddhism and East Asian Philosophy. - каталог полнотекстовых материалов.

Васубандху. Абхидхармакоша. - полнотекстовый источник.

А. Уотс. Путь Дзэн. - полнотекстовый источник.

Б\_И\_Кузнецов. Древний Иран и Тибет: История религии бон. - монография.

Будда и буддизм. - статья из энциклопедии «Все обо всем».

Articles on Buddhism and East Asian Philosophy. - каталог электронных полнотекстовых материалов.

Тибет и Непал. - виртуальная фотовыставка.

Лхаса. - виртуальная фотовыставка.

Early Tibetan Mandalas. - виртуальная выставка.

Буддийское искусство из коллекции Patan Museum). - виртуальная выставка.

Oriental Art of Marcel Nies (Буддийское искусство). - виртуальная выставка.

Sacred Realm. Буддийская пластика малых форм. - виртуальная выставка.

Tibet: Tradition and Change. - виртуальная выставка.

Tibetan Calligraphy. - виртуальная выставка.

Indigo Gallery. - виртуальная выставка.

The Sculptural Heritage of Tibet. - виртуальная выставка.

Buddhist Art in the Nyingjei Lam Collection. - виртуальная выставка.  
Sacred Visions: Early Paintings From Central Tibet. - виртуальная выставка.  
Guardians of the Sacred Word (Искусство Тибета). - виртуальная выставка.  
Е.А.Торчинов. «Предпосылки возникновения буддизма». - Фрагмент из новой книги.  
Е. А. Торчинов. Традиционные китайские представления о мире и буддизм. - статья.  
Е. А. Торчинов. Проблема чужого «я» в буддизме школы йогачара. - статья.  
Е. А. Торчинов. Лекция 2. Основы буддийского учения. - глава из книги "Введение в буддологию. Курс лекций".  
Е. А. Торчинов. Лекция 3. Школы и направления буддизма. Хинаяна и Махаяна. - глава из книги "Введение в буддологию. Курс лекций". (КСЛ, СКК).  
Е. А. Торчинов. Лекция 4. Доктринальные тексты Махаяны (литература сутр). - глава из книги "Введение в буддологию. Курс лекций".  
Е. А. Торчинов. Чаньские беседы монаха Син-Юня. - полный перевод.  
Е. А. Торчинов. Цзун-ми. О началах человека. - Предисловие и перевод.  
Шестая буддологическая конференция - Тезисы.  
Седьмая буддологическая конференция (СпбГУ). - Тезисы.  
III Молодежная научная конференция Путь Востока. (СпбГУ). – Доклады

